

Rut 1 - La Biblia Textual 3a Edicion

- 1.Aconteció en los días en que gobernaban los jueces, que hubo hambre en el país; y un hombre de Bet-léhem^o de Judá fue a habitar temporalmente en los campos de Moab, él, con su mujer y sus dos^o hijos.
- 2.Y era el nombre de aquel varón Elimelec,^o el nombre de su mujer, Noemí,^o y el nombre de sus dos hijos Mahlón^o y Quelión,^o efrateos de Bet-léhem de Judá. Llegaron pues a los campos de Moab, y se quedaron allí.
- 3.Y murió Elimelec, marido de Noemí, y fue dejada ella con sus dos hijos,
- 4.los cuales tomaron para sí mujeres moabitas. El nombre de una era Orfa,^o y el nombre de la otra era Rut.^o Y habitaron allí como diez años.
- 5.Después murieron también los dos: Mahlón y Quelión, y la mujer fue dejada sin sus dos hijos y sin su marido.
- 6.Entonces ella se levantó con sus nueras y regresó de los campos de Moab, porque en el campo de Moab oyó que YHVH había visitado a su pueblo para darles pan.
- 7.Salió pues del lugar donde había estado, y con ella sus dos nueras, y se pusieron en camino para regresar a la tierra de Judá.
- 8.Dijo entonces Noemí a sus dos nueras: Andad, volveos cada una a la casa de su madre, ¡haga YHVH con vosotras misericordia, como la habéis hecho con los difuntos y conmigo!
- 9.YHVH os conceda que halléis descanso cada una en casa de su marido. Luego las besó, y ellas alzaron su voz y lloraron.
- 10.Y le decían: Nosotras volveremos contigo a tu pueblo.
- 11.Pero Noemí dijo: Volveos hijas mías, ¿por qué habéis de ir conmigo? ¿Tengo yo aún hijos en mis entrañas para que sean vuestros maridos?
- 12.Volveos hijas mías, id. Pues he envejecido como para tener marido, y aunque dijera: Tengo esperanza; y esta noche estuviera con marido, e incluso diera a luz hijos,
- 13.¿los esperaríais hasta que crecieran? ¿Os retraeríais por ellos sin tomar marido? No, hijas mías; tengo sobrada amargura por vosotras, pues la mano misma de YHVH se ha desatado contra mí.
- 14.Entonces ellas alzaron su voz y lloraron otra vez; y Orfa besó a su suegra, pero Rut siguió apegada a ella.
- 15.Y Noemí dijo: He aquí tu cuñada se ha vuelto a su pueblo y a sus dioses, vuélvete en pos de tu cuñada.
- 16.Respondió Rut: No me ruegues que te deje y me aparte de ti, porque adondequiera que tú vayas, yo iré, y dondequiera que vivas, viviré. Tu pueblo será mi pueblo, y tu Dios mi Dios.
- 17.Donde tú mueras, yo moriré, y allí seré sepultada. Así me haga YHVH, y aun me añada, que sólo la muerte hará separación entre nosotras dos.
- 18.Y viendo que estaba resuelta a irse con ella, desistió de decirle más.
- 19.Y caminaron las dos hasta que llegaron a Bet-léhem; y sucedió que al entrar en Bet-léhem, toda la ciudad se alborotó a causa de ellas, y las mujeres^o decían: ¿No es ésta Noemí?
- 20.Y ella les respondía: No me llaméis Noemí, sino llamadme Mara,^o porque ?El- Shadday^o me ha puesto en gran amargura.
- 21.Yo salí llena, pero YHVH me ha hecho regresar vacía. ¿Por qué me llamáis Noemí, ya que YHVH ha

Rut 1 - La Biblia Textual 3a Edicion

dado testimonio contra mí, y ¿El-Shadday° me ha afligido?

22.De esta suerte regresó Noemí, y con ella su nuera Rut la moabita, cuando volvió de los campos de Moab. Y llegaron a Bet-léhem a principios de la siega de la cebada.